



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> Remplacement Thermopompes	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EE519-170536/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 005
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EE519-170536	<b>Date</b> 2017-01-25
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCL-018-17016	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCL-6-39329 (018)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-02-09</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Piras, Gabriel	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcl018
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2870 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Institut Maurice-Lamontagne 850, route de la Mer, C. P. 1000 Mont-Joli (Québec) G5H 3Z4	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

**TITRE : INSTITUT MAURICE-LAMONTAGNE, STE-FLAVIE - REMPLACEMENT DES THERMOPOMPES  
MODIFICATION 005**

Inclus dans la présente modification :

- Prorogation de la date de fermeture au 9 février 2017
- Questions et réponses 2 à 4

---

**PROROGATION DE LA DATE DE FERMETURE**

La date de fermeture de l'appel d'offres passe du 1<sup>er</sup> février 2017 au 9 février 2017.

---

**Questions et réponses**

**Question 2**

Pour le remplacement des thermopompes mural (C2), il y a deux détails type à la page M17. Le détail de raccordement en ventilation montre l'ajout d'une trappe d'accès.

- Est-ce vraiment nécessaire car il y a plusieurs accès sur le cabinet déjà de disponible pour l'entrepreneur en chauffage?
- De plus, est-ce que l'entrepreneur général doit prévoir de repeindre les trappes d'accès qui seront fourni?
- Est-ce que vous avez une dimension et un modèle à nous suggérer?

**Réponse :**

- Prévoir les trappes comme demandé aux plans.
- Ces trappes devront être peintes en usine de la même couleur que le cabinet.
- Les dimensions doivent permettre un accès convenable aux éléments.

**Question 3**

Pourriez-vous confirmer que vous voulez un fil avec une prise de courant (prise existante) pour les consoles?

**Réponse :** Les raccordements des thermopompes de cabinet sont demandés avec fiche et prise de courant. Voir les plans d'électricité.

**Question 4**

J'aimerais savoir si les éléments suivants doivent être fournis par l'entrepreneur, le fabricant, ou peu importe:

- Première année de garantie sur la main d'œuvre
- Boyaux flexibles pour alimentation et retour
- Boyau plastique pour évacuation du condensat
- Filtres de rechange pour chacune des unités
- Support à filtre 2" pour les unités horizontales

Pour ce dernier point : voulez-vous une simple glissière (rail) sur l'unité ou un cadre avec panneau amovible?

**Réponse :** Peu importe. L'important c'est que ces éléments soient inclus au contrat comme demandé dans les documents d'appel d'offres.

Pour le support à filtre, il faut un cadre avec porte d'accès comme montré sur place lors de la visite.

---

**\*\*\* Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées \*\*\***